

RO A-CERUMEN este recomandat adulților și copiilor de la vârsta de 6 luni, pentru utilizare regulată ca alternativă la bețișoarele de urechi, pentru a facilita îndepărtarea cerumenului, pentru a dizolva dopurile de ceară și să preveni formarea lor. **Compoziție:** Agenți tensioactivi delicăți (acil-sarcozinat de sodiu și ester-sucroză), agent de umectare, excipienți q.s. ad 100%. **Precauții de utilizare:** A se clăti. Nu introduceți aplicatorul spray-ului foarte adânc în conductul auditiv pentru a nu produce iritații. **Contraindicații:** A nu se utiliza produsul în caz de perforare a timpanului, otită sau de către persoanele cu tub de dren transtimpanic. **Atenționări:** A nu se îngheți. Evitați contactul cu ochii. În caz de durere la nivelul urechii, consultați medicul. **A NU SE LĂSA LA ÎNDEMÂNA ȘI VEDEREA COPILOR.** **Condiții de păstrare:** A nu se utiliza după data de expirare înscrisă pe cutie. Flaconul trebuie folosit în decurs de 3 luni după deschidere. Dispozitiv medical.

RS A-CERUMEN mogu koristiti odrasli i deca starija od 6 meseci, za redovnu upotrebu kao alternativa pamučnih štapića za uši, koja olakšava uklanjanje cerumena, za rastvaranje vosanih čepova i sprečavanje njihovog nagomilavanje. **Sastav:** Blagi surfaktanti (natrijum acil sarkozinat i ester sukroze), humektant, ekscipijensi do 100%. **Mere opreza:** Inspirati. Kako bi izbegli iritaciju, vrh spreja ne gurati suviše duboko u uho. **Kontraindikacije:** Ne koristiti ukoliko je bubna opna perforirana, ukoliko je prisutna infekcija uha ili je postavljena ušna cevica. **Upozorenja:** Ne gutati. Izbegavati kontakt sa očima. Ukoliko je prisutan bol u uhu, konsultovati lekara. **ČUVATI VAN DOMAŠAJA I VIDOKRUGA DECE.** **Uslovi čuvanja:** Nemojte upotrebljavati nakon isteka roka naznačenog na kutiji. Iskorištite bocu u roku od 3 meseca nakon prvog otvaranja. Medicinsko sredstvo.

BG A-CERUMEN се препоръчва за отстраняване на ушна кал, за разтваряне на ушни тапи от ушна кал, както и за предотвратяване на образуването им при възрастни и деца над 6 месеца, като безопасна алтернатива на клещките за уши. **Състав:** Нежни повърхностни активни съставки с растителен произход (Sodium acylsarcosinate и Sucrose eas-

A CERUMEN



Igiena urechii

Facilitează îndepărtarea cerii și previne formarea dopurilor.

Higijena uha

Olakšava ukljanjanje cerumena i sprečava nagomilavanje čepova.



LABORATOIRES GILBERT

ter), овлажняващи агенти, excipients q. s. a. 100%. **Предпазни мерки:** За изплакване. Не въвеждайте дюзата на спрея твърде дълбоко в ушния канал, за да не го дразните. Противопоказания: Да не се използва при перфорация на тъпанчето, отит и при пациенти с поставена вентилационна тръбичка. **Внимание:** Да не се поглъща. Да се избягва контакт с очите. При болка в ухото, се консултирайте с Вашия лекар. **ДА СЕ СЪХРАНЯВА НА МЕСТА, НЕДОСТЪПНИ ЗА ДЕЦА.** Условя за съхранение: Да не се използва след датата означена върху флакона. Флаконът да се използва до 3 месеца след първоначалната му употреба. Медицинско изделие.

SL A-CERUMEN je priporočen za odrasle in otroke, starejše od 6 mesecev, za redno uporabo namesto vatranih palčk; olajša odstranjevanje ušesnega masla, raztoplja čepce in ščiti pred nastajanjem čepov iz ušesnega masla. **Sestava:** Površinsko aktivni snovi rastlinskega izvora (natrijev acil sarkozinat in sladkorni ester), sredstvo za vzdrževanje vlage, barvilno rastlinskega izvora, podlaga (do 100 %). **Previdnostni ukrepi:** Sprati. Konice pričke ne namestite pregloboko v sluhovalod, da ne pride do draženja. **Kontraindikacije:** Pripomočka ne uporabljajte pri osebah s predrtnim bobničem, pri ušesnih okužbah ali pri vstavljenih ušesnih cevkah. **Opozorila:** Ne zaužijte. Pazite, da ne pride v stik z očmi. Ne zaužijte. Pri bolečinah v ušesih se posvetujte z zdravnikom. **SHRANJUJTE NEDESEGLJIVO OTROKOM!** Pogoji skladiščenja: Ne uporabljajte po isteku roka uporabe, navedenega na embalaži. Izdelek je uporaben do 3 mesece po prvem odprtju. Medicinski pripomoček.

HR A-CERUMEN se preporučuje za redovitu upotrebu u odraslih i djece starije od 6 mjeseci kao alternativa pamučnim štapićima za uši, kako bi se olakšalo čišćenje ušnog voska, rastvoriti čepovi i spriječilo njihovo nastajanje. **Sastav:** Blagi surfaktanti (acil-sarkozin i saharozni ester), sredstvo za vlaženje, boja biljnog podrijetla, pomoćne tvari (do 100 %). **Mjere opreza pri upotrebi:** Može se ispirati. Ne gurajte vrh raspršivača preduboko u uho jer biste mogli prouzročiti njegovu nadražnost. **Kontraindikacije:** Nemojte koristiti ovaj proizvod ako imate perforaciju bubnja, ako imate infekciju uha ili ako su vam u uhu ugrađene ventilacijske cijeviče. **Upozorenja:** Ne gutati. Izbjegavajte doticaj s očima. Ako vas boli uho, obratite se svojem liječniku. **DRŽATI IZVAN POGLEDA I DOHVATA DJECE.** Mjere opreza pri čuvanju: Ne upotrebljavati nakon isteka roka trajanja navedenog na pakiranju. Sadržaj se bočice treba upotrebljavati unutar 3 mjeseca od prvog otvaranja. Medicinski proizvod.



За ушна гигиена

Улеснява отстраняването на ушната кал и предотвратява образуването на ушни тапи.

За ушесно гигиено

Olakšava odstranjevanje ušesnega masla in ščiti pred nastajanjem ušesnih čepov.

Higijena uha

Olakšava ukljanjanje ušnog voska i suzbija stvaranje čepova.



LABORATOIRES GILBERT